

NACHBARSCHAFT IN DER MITTE EUROPAS

24. Jahrestagung der Deutsch-Polnischen Gesellschaft Bundesverband

dpgb

6.– 8. November 2015
Bonn



• Freitag, 6. November

18.00 Uhr
Friedrich-Ebert-Stiftung, Godesberger Allee 149, 53175 Bonn

Kongresseröffnung und Verleihung des DIALOG-PREISES 2015

Begrüßung:
Dr. Roland Schmidt, Geschäftsführer der Friedrich-Ebert-Stiftung
Dietmar Nietan, MdB, Vorsitzender der Deutsch-Polnischen Gesellschaft Bundesverband
Jan Sobczak, Generalkonsul der Republik Polen in Köln
Dr. Angelica Schwall-Düren, Ministerin für Bundesangelegenheiten, Europa und Medien des Landes Nordrhein-Westfalen
Neue/er Oberbürgermeister/in der Stadt Bonn

Moderation: **Marcus Dräger**, stellvertretender Vorsitzender der DPG Köln-Bonn

Verleihung des DIALOG-PREISES 2015 an Zofia Posmysz sowie die Redaktion der Zeitschrift OSTEUROPA

Ansprache: **Prof. Dr. Rita Süßmuth**, Bundestagspräsidentin a.D.,
Kuratoriumsvorsitzende der Deutsch-Polnischen Gesellschaft Bundesverband
Laudatio: **Christoph Heubner**, Vizepräsident des Internationalen Auschwitz-Komitees
Dankesworte: **Zofia Posmysz**
Laudatio: **Markus Meckel**, Außenminister a.D.,
Präsident des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge
Dankesworte: **Dr. Manfred Sapper**, Chefredakteur der Zeitschrift OSTEUROPA

Musikalisches Rahmenprogramm: **Dr. Stephan Eisel**, Politiker und Pianist

Empfang des Generalkonsuls der Republik Polen in Köln

• Samstag, 7. November

9.30 Uhr
Friedrich-Ebert-Stiftung, Godesberger Allee 149, 53175 Bonn

Begrüßung
Michael Lingenthal, Vorsitzender der DPG Köln-Bonn und **Juliane Schulte**, Friedrich-Ebert-Stiftung

10:00 – 11:30 Uhr **Wie tickt die Jugend?**

Präsentation mit anschließender Publikumsdiskussion: Deutsch-Polnisches Jugendwerk, von der DPG Köln-Bonn geförderte Schulpartnerschaft sowie **Prof. Dr. Dieter Bingen**, Direktor des Deutschen Polen-Instituts Darmstadt

11.45 Uhr Kaffeepause

12:15 – 14:00 Uhr **Polen und Deutschland in der Welt – Globaler Marktplatz 2030**

MARKTSTÄNDE

- Ernährungssicherung und Agrarpolitik
- Migration und Menschenhandel
- Energiegerechtigkeit
- Handelsregimes
- Digitale Gesellschaft

14.00 Uhr Mittagspause

15:00 – 16:00 Uhr **ARBEITSGRUPPEN**

- AG1 • Best practice. Erfolgsmomente der DPGs
- AG2 • Das Internet effektiv für die Vereinsarbeit nutzen
- AG3 • Herausforderungen und Ziele der DPGs für die Zukunft

16.00 Uhr Kaffeepause

16:30 – 18:00 Uhr **PODIUMSDISKUSSION**

Institutionalisierte Erinnerungskultur – Ein deutsch-polnischer Vergleich

Basil Kerski, Direktor des Europäischen Solidarność-Zentrums in Danzig,
Chefredakteur des Deutsch-Polnischen Magazins DIALOG
Prof. Hans-Walter Hütter, Präsident der Stiftung Haus der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland
Alicja Knast, Direktorin des Schlesischen Museums in Kattowitz
Cornelius Ochmann, deutscher geschäftsführender Vorstand der Stiftung für deutsch-polnische Zusammenarbeit
Moderation: **Markus Meckel**, Außenminister a.D.,
Präsident des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge

18:00 – 19:00 Uhr **GESPRÄCH**
„Testfall Ukraine“

Dr. Manfred Sapper, Chefredakteur des Magazins OSTEUROPA und **Basil Kerski**, Direktor des Europäischen Solidarność-Zentrums in Danzig, Chefredakteur des Magazins DIALOG

ab 19:30 Uhr **ABENDVERANSTALTUNG**

Ort: Universitätsclub Bonn e.V., Konviktr. 9, 53113 Bonn

• Sonntag, 8. November

Haus der Geschichte, Willy-Brandt-Allee 14, 53113 Bonn

10.00 Uhr Jahresmitgliederversammlung und Berichterstattung aus den AGs

Im Anschluss Führung durch das Haus der Geschichte der Bundesrepublik Deutschland

**FRIEDRICH
EBERT
STIFTUNG**

 **Auswärtiges Amt**


Generalkonsulat
der Republik Polen
in Köln

DPG
DEUTSCH-POLNISCHE
GESELLSCHAFT KÖLN-BONN E.V.

 **Stiftung
Haus der Geschichte
der Bundesrepublik Deutschland**



Bonn

SĄSIEDZTWO W ŚRODKU EUROPY

XXIV Kongres Federalnego Związku Towarzystw Niemiecko-Polskich

dpgb

6 – 8 listopada 2015
Bonn

• Piątek, 6 listopada

18.00
Friedrich-Ebert-Stiftung, Godesberger Allee 149, 53175 Bonn

Otwarcie Kongresu i wręczenie NAGRODY DIALOGU 2015

Powitanie:
dr **Roland Schmidt**, dyrektor Fundacji Friedricha Eberta
Dietmar Nietan, członek Bundestagu,
przewodniczący Federalnego Związku Towarzystw Niemiecko-Polskich
Jan Sobczak, konsul generalny RP w Kolonii
dr **Angelica Schwall-Düren**, minister spraw federalnych, Europy i mediów kraju związkowego
Nadrenia Północna-Westfalia
Nowy prezydent Bonn

Prowadzenie: **Marcus Dräger**, wiceprzewodniczący Towarzystwa Niemiecko-Polskiego Kolonia-Bonn

Ceremonia wręczenia NAGRODY DIALOGU 2015 dla Zofii Posmysz oraz redakcji czasopisma OSTEUROPA

Przemówienie: prof. dr **Rita Süßmuth**, była przewodnicząca Bundestagu,
przewodnicząca kuratorium Federalnego Związku Towarzystw Niemiecko-Polskich
Laudacja: **Christoph Heubner**, wiceprezydent Międzynarodowego Komitetu Oświaty
Podziękowanie: **Zofia Posmysz**
Laudacja: **Markus Meckel**, b. minister spraw zagranicznych,
prezydent Niemieckiego Związku Opieki nad Grobami Wojennymi
Podziękowanie: dr **Manfred Sapper**, redaktor naczelny czasopisma OSTEUROPA
Program muzyczny: dr **Stephan Eisel**, polityk i pianista

Przyjęcie wydane przez Konsula Generalnego RP w Kolonii

• Sobota, 7 listopada

9.30
Friedrich-Ebert-Stiftung, Godesberger Allee 149, 53175 Bonn

Powitanie:
Michael Lingenthal, przewodniczący Towarzystwa Niemiecko-Polskiego Bonn-Kolonia
i **Juliane Schulte**, Fundacja Friedricha Eberta

10:00 – 11:30 **Co myśli młodzież?**

Prezentacja z dyskusją: Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży, przedstawiciele wymiany szkolnej
wspieranej przez TNP Köln-Bonn oraz profesor **Dieter Bingen**, dyrektor Deutsches Polen-Institut
w Darmstademie

11.45 przerwa na kawę

12:15 – 14:00 **Polska i Niemcy w świecie – globalny rynek 2030**

STRAGANY TEMATYCZNE

- Bezpieczeństwo żywienia i polityka rolna
- Migracja i handel ludźmi
- Sprawiedliwość energetyczna
- Systemy handlowe
- Społeczeństwo cyfrowe

14.00 przerwa obiadowa

15:00 – 16:00 **GRUPY ROBOCZE**

AG1 • Best practice. Sukcesy Towarzystw Niemiecko-Polskich
AG2 • Skuteczne wykorzystanie internetu do prac Towarzystw
AG3 • Przyszłe wyzwania i cele Towarzystw Niemiecko-Polskich

16.00 przerwa na kawę

16:30 – 18:00 **DYSKUSJA PANELOWA**

Zinstytucjonalizowana kultura pamięci – porównanie polsko-niemieckie

Basil Kerski, dyrektor Europejskiego Centrum Solidarności w Gdańsku,
redaktor naczelny Magazynu Polsko-Niemieckiego DIALOG
prof. **Hans-Walter Hütter**, prezydent Fundacji Muzeum Historii Republiki Federalnej Niemiec
Alicja Knast, dyrektor Muzeum Śląskiego w Katowicach
Cornelius Ochmann, dyrektor Fundacji Współpracy Polsko-Niemieckiej
Prowadzenie: **Markus Meckel**, b. minister spraw zagranicznych,
prezydent Niemieckiego Związku Opieki nad Grobami Wojennymi

18:00 – 19:00 **ROZMOWA**
„Ukraiński precedens”

dr **Manfred Sapper**, redaktor naczelny czasopisma OSTEUROPA, oraz **Basil Kerski**, dyrektor
Europejskiego Centrum Solidarności w Gdańsku, redaktor naczelny Magazynu DIALOG

od 19:30 **WIECZÓR TANECZNY**

Universitätsclub Bonn e.V., Konviktstr. 9, 53113 Bonn

• Niedziela, 8 listopada

Haus der Geschichte, Willy-Brandt-Allee 14, 53113 Bonn

10.00 Doroczne walne zgromadzenie i raporty grup roboczych

Po zakończeniu zgromadzenia zwiedzanie Muzeum Historii Republiki Federalnej Niemiec

FRIEDRICH
EBERT
STIFTUNG

Auswärtiges Amt
Generalkonsulat
der Republik Polen
in Köln

DPG
DEUTSCH-POLNISCHE
GESELLSCHAFT KÖLN-BONN E.V.

Stiftung
Haus der Geschichte
der Bundesrepublik Deutschland



Bonn